

تحديث موارد الأعمال – إدارة التنمية الاقتصادية والقوى العاملة 12 مارس/ آذار 2021

من المقرر أن ترسل إدارة الشؤون الاقتصادية وتنمية القوى العاملة (EWDD) بمدينة أوكلاند تحديثات دورية مهمة إلى مؤسسات الأعمال والمنظمات غير الربحية والمتعهدين المستقلين والمنظمات الشريكة التي تدعمهم. التي ستتضمن إشارات فحسب إلى الموارد المتاحة. ولمزيد من المعلومات بشأن جميع برامج الدعم المتاحة، يرجى زيارة [صفحتنا الإلكترونية لموارد الأعمال والعمالة](#).

في حين أن عدد الحالات يشهد تحسناً، تذكر مقاطعة ألاميدا سكان أوكلاند اتباع الأسس الخمسة للبقاء بأمان.

- ارتدِ القناع،
- اغسل يديك،
- حافظ على مسافة من الآخرين،
- انتظر قبل أن ترى أحبائك،
- متى يحين دورك، للتطعيم؟

عندما تم إرسال هذه النسخة للترجمة يوم الثلاثاء، لم نزل خطة الإنفاذ الأمريكية بقيمة 1,9 تريليون دولار أمريكي قيد البحث أمام الكونغرس. وسيتم الإشارة بمزيد من التوضيح في رسائل البريد الإلكتروني المستقبلية الخاصة بمستجدات الأعمال عن المعلومات الخاصة ببرامج مؤسسات الأعمال المنصوص عليها في التشريع.

من المقرر أن تنتقل مقاطعة ألاميدا إلى المستوى الأحمر، مما يسمح بإحداث التغييرات في الأنشطة المسموح بها اعتباراً من يوم الأربعاء الموافق 10 مارس/ آذار، انتقلت مقاطعة ألاميدا إلى المستوى الأحمر بالولاية من [إطار إعادة الافتتاح المتمثل في برنامج عمل الاقتصاد الأمان](#). في المستوى الأحمر:

- يسمح بتناول الطعام في الأماكن الداخلية بنسبة 25% من السعة الإجمالية
- ترتفع سعة متاجر التجزئة إلى 50%
- يمكن لمتاجر البقوليات أن تعمل بسعة كاملة
- يمكن أن تعمل صالات الرياضة، ومراكز اللياقة البدنية وقاعات اليوغا في الأماكن الداخلية بسعة 10%
- يمكن أن تعمل دور السينما في الأماكن الداخلية بسعة 25% أو 100 فرد، أيهما أقل
- يمكن أن تعمل صالونات الشعر، وصالونات الحلاقة وخدمات الرعاية الشخصية بالأماكن الداخلية مع إجراء تعديلات
- يمكن أن تعمل صالات الرقص في الأماكن الداخلية بنسبة 10% من السعة
- يستمر الإنتاج الموسيقي، والأفلام، والإنتاج التلفزيوني مع إجراء تعديلات
- يمكن فتح المتاحف وإجراء الأنشطة الثقافية في الأماكن الداخلية بسعة 25%

للتعرف على قائمة الأنشطة الكاملة، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني <https://covid19.ca.gov/safer-economy/> وأدخل مقاطعة ألاميدا في حقل البحث.

اعتباراً من 1 أبريل/ نيسان، سيسمح بالأنشطة الخارجية المعدلة التالية ضمن المستوى الأحمر:

- الأنشطة الرياضية الخارجية والعروض الحية في حضور جمهور/ مشاهدين: ستقتصر السعة على 20% ومن خلال الحجز المسبق فقط. سيتم توفير مبيعات الامتياز بشكل رئيسي حسب المقاعد (لا توجد مبيعات جماعية). سيقصر الحضور على الزوار من داخل الولاية.
- مدن الملاهي: ستقتصر السعة على 15% وعلى مشتريات التذاكر الإلكترونية فحسب. يمكن حضور المجموعات الصغيرة بحد أقصى 10 أفراد أو 3 مجموعات من الأسر، ولكن دون اختلاط بين المجموعات. لن يسمح بتناول الطعام في الأماكن الداخلية. سيقصر الحضور على الزوار من داخل الولاية.

تظل الأنشطة التالية مقيدة في المستوى الأحمر ولا تسمح للولاية بتشغيلها:

- المهرجانات
- الملاعب الداخلية (مراكز ألعاب الأطفال/ حفر الكرات/ ألعاب الفيديو)
- الملاهي الليلية
- الحانات، ومصانع الجعة، ومعامل التقطير (في حالة عدم توفير وجبات). في حالة توفير وجبات، اتبع التوجيهات الخاصة بالمطاعم.

يجب أن تمتلك مؤسسات الأعمال والأنشطة المسموح بافتتاحها بموجب المستوى الأحمر بالولاية مع تعديلات التوجيهات الصناعية بالولاية المنشورة على الموقع الإلكتروني: <https://covid19.ca.gov/industry-guidance/>. يمكن مراجعة موارد الأعمال الإضافية على الموقع الإلكتروني <https://covid-19.acgov.org/recovery> وتتاح هنا الموارد الخاصة بالعمالة في مقاطعة ألاميدا على الموقع الإلكتروني: <https://covid-19.acgov.org/worker-resources>

يرجى قراءة النشرة الإعلامية الخاصة بمقاطعة ألاميدا على الموقع الإلكتروني: <https://covid-19.acgov.org/covid19-assets/docs/press/press-release-2021.03.09.pdf>

تقدّم بطلبات الإعفاء الضريبي بولاية كاليفورنيا كال كومبيتس "CalCompetes"

في حين تسرح العديد من مؤسسات الأعمال الموظفين، هناك مجموعة فرعية من الشركات التي تتوسع في قوة عملها في أثناء جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19). بعد [الإعفاء الضريبي بولاية كاليفورنيا \(CCTC\)](#) بمثابة إعفاء لضريبة الدخل يتاح لمؤسسات الأعمال التي ترغب في الاستمرار وتنمية أعمالها في ولاية كاليفورنيا. يمكن لمؤسسات الأعمال من أي قطاع، أو حجم، أو مكان التنافس على ملايين الدولارات الأمريكية المتاحة في صورة إعفاءات ضريبية. يتم تحليل الطلبات استناداً إلى [عوامل تقييم مختلفة](#)، بما في ذلك عدد الوظائف المستحدثة أو المحفوظ بها، وحجم الاستثمار، والأهمية الاستراتيجية للولاية أو المنطقة. منذ 2015، حصلت أكثر من نصف عدد مؤسسات الأعمال في أوكلاند على إعفاءات ضريبية تتجاوز قيمتها 150 مليون دولار أمريكي لتوفير فرص عمل عالية الجودة لدوام كامل. لمساعدة مؤسسات الأعمال على التقديم، سيتم عقد الندوات الإلكترونية لخدمات الإعفاء الضريبي بولاية كاليفورنيا يوم [الخميس، 18 مارس/ آذار](#) و [الثلاثاء، 23 مارس/ آذار](#). يتاح كذلك [دليل التقديم ومقاطع فيديو تعليمية](#). التقديم بحلول يوم 29 مارس/ آذار.

الإعلان عن جولات جديدة لبرنامج منح مؤسسات الأعمال الصغيرة بالولاية

يوم الأربعاء، الموافق، 3 مارس/ آذار، أعلن مكتب كاليفورنيا لدعم مؤسسات الأعمال الصغيرة [عن جولات تمويل جديدة](#) لبرنامج منح إغاثة مؤسسات الأعمال الصغيرة بولاية كاليفورنيا جراء [جائحة فيروس كورونا \(كوفيد-19\)](#).

الجولة الرابعة: المؤسسات الثقافية غير الربحية فقط: الثلاثاء 16 مارس/ آذار وحتى الثلاثاء 23 مارس/ آذار 2021. مقدمو الطلبات المؤهلون: توجد المؤسسات الثقافية غير الربحية التي تستوفي معايير الأهلية فقط على الموقع الإلكتروني CAReliefGrant.com. تبلغ قيمة المنح المستحقة: 5,000 دولار أمريكي - 25,000 دولار أمريكي. التفاصيل: تكون المنح متاحة فقط إلى المؤسسات الثقافية غير الربحية التي لم تتلقَّ التمويل بالجولات الأولى أو الثانية أو الثالثة. **يجب أن تستكمل المؤسسات الثقافية غير الربحية المؤهلة طلباً جديداً حتى إن تقدمت بالفعل خلال الجولة السابقة.**

الجولة الخامسة: قائمة الانتظار ومقدمو الطلبات الجديدة: الخميس، 25 مارس/ آذار حتى الأربعاء، 31 مارس/ آذار. مقدمو الطلبات المؤهلون: مؤسسات الأعمال الصغيرة والمؤسسات غير الربحية ضمن قائمة الانتظار الحالية التي لم يتم اختيارها بالجولات الأولى أو الثانية أو الثالثة ومقدمو الطلبات الجدد الذين يلبون معايير الأهلية المذكورة بالموقع الإلكتروني CAReliefGrant.com. تبلغ قيمة المنح المستحقة: 5,000 دولار أمريكي - 25,000 دولار أمريكي. التفاصيل: لا يحتاج

مقدمو الطلبات الذين لم يتم اختيارهم لاستلام منح بالجولات الأولى والثانية والثالثة إلى إعادة التقديم؛ حيث إنهم سينتقلون تلقائيًا إلى الجولة الخامسة. يحتاج مقدمو الطلبات الجدد إلى التقديم على الموقع الإلكتروني CAREliefGrant.com.

الجولة السادسة: مقدمو الطلبات ضمن قائمة الانتظار ومقدمو الطلبات الجدد: سيعلن قريبًا عن الموعد. مقدمو الطلبات المؤهلون: مؤسسات الأعمال الصغيرة والمؤسسات غير الربحية ضمن قائمة الانتظار الحالية التي لم يتم اختيارها بالجولات الأولى أو الثانية أو الثالثة أو الرابعة أو الخامسة ومقدمو الطلبات الجدد الذين يلبون معايير الأهلية المذكورة بالموقع الإلكتروني CAREliefGrant.com. تبلغ قيمة المنح المستحقة: 5,000 دولار أمريكي - 25,000 دولار أمريكي. التفاصيل: لا يحتاج مقدمو الطلبات الذين لم يتلقوا منحًا بالجولات الأولى والثانية والثالثة والخامسة إلى إعادة التقديم وسينتقلون تلقائيًا إلى الجولة السادسة. يحتاج مقدمو الطلبات الجدد إلى التقديم على الموقع الإلكتروني CAREliefGrant.com.

31 مارس/ آذار الموعد النهائي لقروض برنامج حماية الرواتب

الموعد النهائي للتقديم بهذه الجولة **لقروض برنامج حماية الرواتب** 18/شعبان/1442 توفر قروض برنامج حماية الرواتب **حافز مباشر لمؤسسات الأعمال الصغيرة للاحتفاظ بالعمالة على كشف الرواتب**. وبالنسبة لأغلب الجهات المقترضة، يبلغ أقصى مبلغ للقروض 2,5 ضعف المتوسط الشهري لتكلفة الرواتب في 2019 أو 2020 بحد أقصى 2 مليون دولار أمريكي. وبالنسبة للجهات المقترضة في قطاع خدمات الإسكان وخدمات الأطعمة، يبلغ أقصى مبلغ للقروض 3,6 ضعف المتوسط الشهري لتكلفة الرواتب في 2019 أو 2020 بحد أقصى 2 مليون دولار أمريكي. تقضي إدارة المشروعات التجارية الصغيرة الأمريكية **بالإعفاء من سداد القروض** في حالة تلبية جميع معايير الاحتفاظ بالموظفين، وتمت الاستفادة من الأموال في أوجه الاستحقاق.

كما أعلن الرئيس بايدن عن **تغييرات إضافية على البرنامج** لجعل الحصول على قروض برنامج حماية الرواتب أكثر عدالة. تتولى إدارة المشروعات التجارية الصغيرة الأمريكية ما يلي:

- **السماح للمؤسسات ذات الملكية الفردية، والمقاولين المستقلين، وأصحاب الأعمال الحرة باستلام المزيد من الدعم المالي** من خلال تعديل قاعدة التمويل طبقًا لبرنامج حماية الرواتب لهذه الفئات من مقدمي الطلبات؛
- **إلغاء التقييد الاستثنائي** على الوصول إلى برنامج حماية الرواتب لملاك مؤسسات الأعمال الصغيرة ممن سبق إدانتهم بجرائم الاحتيال، تماشيًا مع اقتراح الحزبين بالكونغرس؛
- **إزالة قيود الوصول** إلى برنامج حماية الرواتب بواسطة ملاك مؤسسات الأعمال الذين كافحوا في سداد دفعات القروض الطلابية من خلال **إزالة القيود في سداد ديون القروض الطلابية بصفتها مانعًا للأهلية للمشاركة** في برنامج حماية الرواتب؛
- **ضمان وصول ملاك مؤسسات الأعمال الصغيرة من غير المواطنين** الذين يقيمون بشكل مشروع في الولايات المتحدة من خلال تحديد جواز استخدامهم رقم تعريف الممول الضريبي (ITIN) لتقديم طلب ببرنامج حماية الرواتب.

اسأل شريكك المصرفي عما إن كان سيشترك في برنامج حماية الرواتب. في حالة عدم مشاركتهم، عندئذ تواصل مع الجهة المقرضة باستخدام **أداة مطابقة الجهة المقرضة** التابعة لإدارة المشروعات التجارية الصغيرة الأمريكية أو إحدى الجهات ضمن **قائمة الجهات المحلية المقرضة**.

الموارد الخاصة بإعادة الافتتاح

تفضل بزيارة موقع ويب **موارد تخطيط المدينة لإعادة فتح أنشطة الأعمال** للحصول على أحدث المعلومات حول الموارد لدعم إعادة الفتح، بما في ذلك:

- نموذج إشعار صاحب العمل بالتطعيم في مقاطعة **الأميدا**
- الملصقات الخاصة بضرورة ارتداء الكمامة للسماح بالدخول **والخاصة بإدارة الصحة العامة بمقاطعة الأميدا**
- **توجهيات الفحص في المقاطعة لأرباب العمل** بعدة لغات

- [توجيهات التقييم الذاتي للعاملين](#) بعدة لغات
- [لافتات دليل إعادة الافتتاح](#) بواسطة غرفة التجارة بمنطقة أوكلاند الحضرية، بالاشتراك مع أوكلاندش "Oaklandish" والمجلس الاستشاري للتعافي الاقتصادي، بأربع لغات.
- نموذج الإبلاغ عن حالات فيروس كورونا (كوفيد-19) في بيئة العمل وتفاصيل الاتصال [بإدارة الصحة العامة بمقاطعة ألاميدا](#)
- [المعلومات الخاصة بتخطيط التطعيم بمقاطعة ألاميدا](#)

الدعم المستمر لمؤسسات الأعمال

- يمكن مراجعة قائمة بالموارد المحدثة، بما في ذلك المعلومات الخاصة بامتيازات العاملين والمنح وخدمات دعم الأعمال الصغيرة، والمؤسسات غير الربحية والمقاولين المستقلين، من [الصفحة الإلكترونية لموارد مؤسسات الأعمال والقوى العاملة](#) بمدينة أوكلاند؛ علمًا بأن الموقع يخضع للتحديث دوريًا لإتاحة المزيد من المعلومات، لذلك يرجى مراجعة الموقع باستمرار.
- [استكمال استبيان بيانات تأثير جائحة فيروس كورونا على أنشطة الأعمال](#)، إذ إنه مسار المدينة المُخصص لطلب المساعدة المباشرة لأنشطة الأعمال.
 - يُرجى مراجعة [استبياننا الموجز الخاص بإعادة تشغيل الأعمال والتعافي](#) لمساعدة المدينة على قياس تأثيرات جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19) على أنشطة أعمالك والموارد اللازمة لمساعدتك.

ورش العمل والندوات الإلكترونية القادمة

فيما يلي أمثلة لورش العمل والندوات الإلكترونية المزمع عقدها. تعرف على القوائم الإضافية وراجع أحدث الإضافات على الموقع الإلكتروني: <https://www.oaklandca.gov/resources/webinars-for-businesses-nonprofits-and-independent-contractors>

المنتدى التفاعلي لبرنامج حماية الرواتب 0-2 2021

Cada lunes y miércoles, 6 – 9 p.m.
غرفة التجارة لذوي الأصول الإسبانية في كاليفورنيا
Sin Costo Alguno

سلسلة من 12 ورشة عمل لرواد الأعمال من أصول إسبانية

Cada martes hasta el 20 de Abril, 6 – 9 p.m.
غرفة التجارة اللاتينية بمنطقة أوكلاند الحضرية
Sin Costo Alguno

[إعادة افتتاح مؤسسات الأعمال بعد جائحة فيروس كورونا \(كوفيد-19\) – فهم الإجراء وإدارته – الخليج الشرقي](#)

السبت، 13 مارس/ آذار، 11 صباحًا – ظهرًا
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

[التجارة الإلكترونية للمطاعم - الجزء الأول: التسويق الذي سيلتئم العملاء!](#)

الاثنين، 15 مارس/ آذار، 11 صباحًا – ظهرًا
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة في شمال كاليفورنيا
مجانيًا

برنامج حماية الرواتب الجديد (PPP)

الإثنين، 15 مارس/ آذار، 11 صباحًا – ظهرًا
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

إعادة افتتاح مؤسسات الأعمال بعد جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19) – فهم الإجراء وإدارته – الخليج الشرقي

الثلاثاء، 16 مارس/ آذار، 10 – 11 صباحًا
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

لجنة التأثير على المجتمع: قوة الشراكات

الثلاثاء، 16 مارس/ آذار، 10 – 11:30 صباحًا
غرفة أوكلاند مترو
مجانيًا

القيمة المعنية بالتنوع وريادة الأعمال في كاليفورنيا: المسارات الخاصة بالتعافي والنمو

الأربعاء، 17 مارس/ آذار، 11 صباحًا – 1:30 م.
معهد الدراسات الحكومية بجامعة كاليفورنيا (بركلي)
مجانيًا

فيروس كورونا (كوفيد-19): سلسلة الندوات الإلكترونية بخصوص تطوير المواقع الإلكترونية والتحسين - الجزء الثاني

الخميس، 18 مارس/ آذار، 1 – 3 م
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة (SBDC) بمقاطعة الاميدا
مجانيًا

احتفظ بعملائك واكسب عملاء جديدًا في أثناء جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19)

الخميس، 18 مارس/ آذار، 3 – 4 م
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

Cultivando clientes y consiguiendo otros nuevos durante COVID-19

Mediodía –Viernes, 19 de Marco, 11 a.m.
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

المعرض الافتراضي للوظائف الصناعية

الجمعة، 19 مارس/ آذار، 2 – 5 مساءً
كليات المجتمع بمنطقة الخليج واتحاد المصنعين بمنطقة الخليج "AMBayArea"
مجانيًا

التجارة الإلكترونية للمطاعم - الجزء الثاني: التسويق الذي سيلتهم العملاء!

الإثنين، 22 مارس/ آذار، 11 صباحًا – ظهرًا
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة في شمال كاليفورنيا
مجانيًا

توجيهات الرئيس بايدن الجديدة بخصوص التعاقد الحكومي

الثلاثاء، 23 مارس/ آذار، 10 – 11 صباحًا
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة في شمال كاليفورنيا
مجانيًا

ساعة التسويق الرقمية: أساليب التسويق الرقمي تزامنًا مع مواصالتك التغير والتعافي
الأربعاء، 24 مارس/ آذار، 9 – 10 ص.
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة في شمال كاليفورنيا
مجانيًا

احتفظ بعملائك واكسب عملاء جديدًا في أثناء جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19)
الأربعاء، 24 مارس/ آذار، 10:30 – 11:30 ص
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

تحديثات قروض الإغاثة من الكوارث وحالات القوة القاهرة
الأربعاء، 24 مارس/ آذار، 10:30 صباحًا – ظهرًا
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة في شمال كاليفورنيا
مجانيًا

فيروس كورونا (كوفيد-19): التخطيط الذهني لمؤسسة أعمالك الصغيرة
الأربعاء، 24 مارس/ آذار/ 3 – 5 م.
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة (SBDC) بمقاطعة ألاميدا
مجانيًا

Cultivando clientes y consiguiendo otros nuevos durante COVID-19

El Jueves, 25 de Marco 3 – 4 p.m.
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

Cafe con Tu Prestador - propietario de una pequeña empresa que busca financiación

26 مارس/ آذار، 11 صباحًا – ظهرًا
جمعية تي إم سي كوميونيتي كابيتال
مجانيًا

إعادة افتتاح مؤسسات الأعمال بعد جائحة فيروس كورونا (كوفيد-19) – فهم الإجراءات وإدارته – الخليج الشرقي
الجمعة، 26 مارس/ آذار، 2:30 – 3:30 م
مركز أنيو أمريكا (AnewAmerica) للأعمال التجارية النسائية
مجانيًا

فيروس كورونا (كوفيد-19): دليل المستأجرين التجاريين
الأربعاء، 31 مارس/ آذار/ 3 – 5 م.
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة (SBDC) بمقاطعة ألاميدا
مجانيًا

إنشاء بيئة للتواصل في عالم ما بعد فيروس كورونا (كوفيد-19)
الخميس، 8 أبريل/ نيسان، 3 – 5 مساءً

مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة (SBDC) بمقاطعة ألاميدا
مجانيًا

القمة الاقتصادية 2021

الخميس 15 أبريل/ نيسان، من 9 – 11 صباحًا
غرفة أوكلاند مترو
50 دولارًا أمريكيًا – 75 دولارًا أمريكيًا

فيروس كورونا (كوفيد-19): دليل أعمال الرعاية الشخصية

الخميس، 22 أبريل/ نيسان، 3 – 5 مساءً
مركز تطوير مؤسسات الأعمال الصغيرة في شمال كاليفورنيا
مجانيًا